

English translation

KINGDOM OF SAUDI ARABIA  
Ministry of Foreign Affairs

**EXTREMELY URGENT**

The Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Saudi Arabia Deputy Ministry for Consular Affairs (Directorate general for Expatriates Affairs) presents its compliments to all Diplomatic Missions accredited to the Kingdom of Saudi Arabia, and further to circular note no. 8/4/24045 dated 19/1/1438-H (October 20, 2016) regarding penalties imposed on violators of residence permit regulations of the Kingdom of Saudi Arabia.

The Ministry wishes to inform the esteemed Embassy of the issuance of the instruction to carry out the implementation of the comprehensive national campaign plan to chase and arrest the violators of residence permit, work and border security regulations, effecting from 1/7/1438-H (March 28, 2017) and starting with the granted grace period deadline to the violator expatriate to leave kingdom at his own expense within ninety days. Moreover, the violator expatriate is entitled to exemption from fees and fines.

The Ministry requests the esteemed Embassy to urge its nationals who are violating such regulations to benefit from the grace period to leave the country before the end of the deadline. However, any violator of the residence permit and work regulations would be arrested after ending the grace period, the regulation will be implemented on him/her and he/she will be under legal case.

The Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of Saudi Arabia avails itself of this opportunity to renew to the Embassy of the Republic of the Philippines the assurances of its highest consideration.

Note no. 8/4/214333 dated 27/6/1438-H (March 25, 2017).

Translated by:

ABDULAZIZ I. AMEROL  
Phil. Embassy, Riyadh, K.S.A



عاجلة جداً

تهدي وزارة خارجية المملكة العربية السعودية، وكالة الوزارة للشؤون القنصلية (الإدارة العامة لشؤون الأجانب) أطيب تحياتها إلى كافة البعثات الدبلوماسية المعتمدة لدى المملكة.

إلحاقاً للمذكرة التعميمية رقم ٢٤٠٤٥/٤/٨ وتاريخ ١٤٣٨/١/١٩هـ بشأن العقوبات الصادرة بحق مخالفي قواعد التعامل مع الوافدين من مخالفي أنظمة الإقامة بالمملكة العربية السعودية.

تفيدها بصدور التوجيه القاضي بمباشرة تنفيذ خطة الحملة الوطنية الشاملة لتعقب وضبط مخالفي أنظمة الإقامة والعمل وأمن الحدود اعتباراً من تاريخ ١٤٣٨/٧/١هـ، إبتداءً بالمهلة الممنوحة للوافد المخالف للمغادرة إلى بلده من تلقاء نفسه وعلى حسابه الخاص خلال مدة (تسعين يوماً) يستحق بموجبها الإعفاء من الآثار المترتبة على بصفة مرحل ومن الرسوم والغرامات.

تقدر لها حث مواطنيها من مخالفي تلك الأنظمة بالإستفادة من المهلة المحددة لهم للمغادرة حيث أن من يتم القبض عليه بعد إنتهاء المهلة سيطبق بحقه النظام وسيكون تحت المساءلة القانونية.

وتنتهز الوزارة هذه الفرصة لتعرب لها عن فائق تقديرها.

RYPE Ref No	٥٥٥١ - ٢٥١٧
Sender's Ref	
Date Received	05 APR 2017
Date Routed	
Assigned to	Asghar
Priority	
Subject	٥٥٠ ٨/٤/٢١٤٣٣٣

الرقم: ٢١٤٣٣٣ / ٤/٨ التاريخ: ١٤٣٨/٦/٢٧هـ الموافق: المرفقات: بيوت